JE MAINTIENDRAI.

DE CURAÇAOSCHE COURANT.

Deel LXIII. ZATERDAG den 3den JULI 1875. No. 26.

Uit Nederlandsche Couranten.

— Den 27 Mei had de Derby-wedren plaats en het Huis der Gemeenten hield volgens gewoonte ter eere van dien "nationalen feestdag" geen zitting. De machtige conservatieve party, welke aan het roer kwam, met het nadrukkelyk voornemen om de nationale kerk te ondersteunen en voor de belangen van den Christelyken godsdienst te zorgen, heeft hare zitting met uren verkort op Hemelsvaartsdag, doch een geheele dag wordt opgeofferd voor een dier wedrennen, welke deze hulde ongeveer evenveel verdienen als de laatste Zaterdag der Amsterdamsche kermisweek dit doen zou.

Sir Wilfrid Lawson, een man die geest en tact genoeg heeft, om een parlementaire reden vermakelyk en boeiend in plaats van vervelend en droog te maken, trachtte het Huis te overreden zich zelf geen vaccantie te geven voor zulk een weinig edel doel.

Zyn rede was byzonder welsprekend en wegsleepend, doch met 206 tegen 81 stemmen werd niettemin de verdaging goedgekeurd.

Sir Wilfrid achtte het zeer weinig gepast dat het Huis der Gemeente als het ware *en corps* naar den wedren ging. Hy wilde volstrekt afzonderlyke leden niet verhinderen, dergelyke vermaken na te loopen. Er is een groot aantal leden, die op dagen als er zitting is, naar wedrennen in alle oorden van het land gaan, en het Huis is niet minder verheugd, dat zy zich vermaken, als dat zy blyde moeten zyn te vernemen, dat het Huis zoowel zyn werk kan doen zonder hun hulp. Doch het is iets geheel anders het Huis te verdagen, en de zittingen te schorsen ter eere van een wedren. Men wil de traditie niet breken, en verkiest een oud voorvaderlyk gebruik in eere te houden. Dit klinkt zeker aandoenlyk, doch ongelukkig voor het argument, is het een feit, dat de verdaging van het Huis op den Derby dag geen deel uitmaakt van de Britsche constitutie. Dertig jaar geschiedde het voor het eerst; en lord Palmerston was de eerste premier, die zoo iets voorstelde. De heer Gladstone volgde dit voorbeeld, als reden opgevende, "dat het Huis (niet hy) wedrennen een edel mannelyk gedistingeerd nationaal vermaak achtte." De heer Disraeli sloot zich onlangs by deze overtuiging aan en noemde wedrennen een "edel en veredelend vermaak." Sir Wilfrid wenschte niet zulke groote *sporting authorities* (luid gelach) tegen te spreken, doch vroeg enkel om inlichting. Zou een der leden van het Huis hem willen zeggen waarom wedrennen een edele bezigheid zyn? Wat is er edels en schoons in, naar Epsom te gaan en aldaar 20 jockeys te zien, die aan 20 paarden de sporen geven, om veel geld voor zichzelven en hun meesters te verdienen. De geheele zaak is niets dan een financieele operatie van het begin tot het einde. Jockeys zyn wellicht in hun soort niet kwaad, al zyn zy zeker niet het hoogste type van den Christenheld. Zelfs de grootste Britsche deugd en voortreffelykheid, welke wy in de laatste dagen zoo hebben hooren pryzen, bezitten ze niet. Ze zyn niet sterk, en niet breed van schouders. Nationale feestdagen zyn goed en voortreffelyk, doch er zyn betere aanleidingen voor. Onlangs liep Engeland's grootste gepantserde schip van stapel. Dat was een nationale feestdag, en de aartsbisschop van Canterbury hield dan ook een plechtigen dienst by die gelegenheid, en bad der Voorzienigheid, dat het schip er in zou mogen slagen, onze mede-Christenen in alle oorden der aarde te verdelgen.

Wil men nog een andere nationale feestdag, dan is de Oxford- en Cambridge roeiwedstryd wel zoo verkieslyk als de Derby, want hierby komen geen leelyke geldspeculatiën te pas. Wat is er dan toch zoo edels in een wedren van paarden? De Derby is niets anders dan veertig kleinere wedrennen tot een geheel vereenigd, en wil men weten hoe de *Saturday Review* — zeker geen al te puriteinsch of prentsch blad die wedrennen noemt: "Scenes of filthy ruffianism." Te wedden en oplichten en het uitschot der maatschappy te verdringen, ten einde geld te winnen, is een weinig edele daad. Laat de leden van het Huis daarom in de eerste plaats "*gentlemen,*" in de tweede plaats "*bettingmen*" zyn. Laat de eerste verzameling van "*gentlemen*" in Europa zich niet langer verlagen door *en corps* voor de geheele wereld te paradeeren by een karnaval der laagste standen en Londensche Saturnalia, en daartoe zyn werk verzuimen.

De meerderheid stemde echter tegen, en verkoos naar de Derby te gaan.

— De *registrar-general* van Ierland heeft een overzicht openbaar gemaakt van de landverhuizing uit Ierland, van 1 Mei 1851 tot ulto. April 1875, waarvan de politie-autoriteiten de gegevens hebben geleverd. Hieruit blykt, dat het aantal der emigranten niet minder dan 2,343,649 bedraagt. Na 1852, 1853, 1854, vallen de grootste cyfers in de jaren 1863, 1864, 1865. Het jaar 1868 zag het kleinste getal landverhuizers vertrekken, dat nog altyd 61,019 bedroeg. Het grootste getal (1852) is 190,322 geweest. In dit jaar zyn in de vier eerste maanden 17,720 vertrokken.

— De publieke werken, die de Britsche regeering in Indië aanlegt, zyn zoovele argumenten ten gunste van haar bestuur. In een onlangs verschenen werk van den heer Thornton: *Indian Public Works,* komen belangryke byzonderheden voor aangaande al hetgeen Engeland voor Indië doet.

Sinds het jaar 1855 heeft het Indische departement van publieke werken 1080 millioen gulden besteed aan werken van openbaar nut en een even groote som gewaarborgd aan byzondere spoorwegmaatschappyen.

De Grand-Trunk-Spoorweg is 1200 mylen lang, loopt nu van Calcutta naar Lahore en zal weldra tot Peshawur worden uitgebreid. Vier groote bergwegen zyn over het Himalaya-gebergte aangelegd en de kanalen van den Ganges, Borce Doab en Kirtnah zyn wonderen van ingenieurskunst, die een stelsel van besproeiing mogelyk hebben gemaakt, waardoor uitgebreide, dorre districten vruchtbaar zyn gemaakt en de opbrengsten van het land ontzaglyk zyn vermeerderd. Indië is door den Indischen waterstaat in zeven districten verdeeld. Van deze hebben slechts twee natuurlyke besproeiing. In de andere in de val van regenwater ten allen tyde schaarsch en vaak geheel ontbrekend. Een groot gedeelte van de Punjab, geheel Scindië en het zuidoostelyk gedeelte van het presidentschap Madras zouden onbewoonbaar en onbebouwbaar zyn, indien geen kunstwerken water van elders aanvoerden. Veel is nog te doen, doch oneindig veel is reeds gedaan. Sir Arthur Cotton, een Engelsch ingenieur heeft binnen 16 jaren 40,000 bunders woeste landen aan de ploeg overgegeven in Tanjore. Vervolgens naar Bajahmundy gaande, heeft hy een dorre streek, waar hongersnood heerschte en alle landbouwers geruïneerd waren, in een paradys heerschapen. Meer dan 200,000 bunders werden door kanalen besproeid en vruchtbaar gemaakt. Het Ganges-kanaal verspreid, met zyn talryke vertakkingen, vruchtbaarheid over een provincie van 320 mylen lengte en 50 mylen breedte. Op eene plaats wordt dit kanaal geleid hoog over een rivier van 920 voet breedte en daarna 3 mylen ver over een kunstdyk van 30 voet hoog.

Door goed voor het volk te zorgen en de Engelsche regeering te doen eerbiedigen, kan men het volk verzoenen met een regeering, die vrede handhaaft en hongersnood voorkomt.

— De minister van buitenl. zaken heeft, volgens een correspondent der *Indépendance,* uit naam van het land en van de regeering, den heer Thiers bedankt voor de diensten, onlangs den lande bewezen. Toen de politieke gezichtseinder in den laatsten tyd begon donker te worden, bood Thiers den hertog Decazes zyn hulp aan, om te trachten den vrede te bewaren. Decazes nam het aanbod gaarne aan. Dit was de reden waarom Thiers het zooveel besproken bezoek bracht aan den Duitschen ambassadeur, prins von Hohenlohe, en herhaaldelyk ook den Russischen ambassadeur, prins Orloff, bezocht heeft.

— By den Paryschen gemeenteraad was een krediet van 13,670 frank aangevraagd om aan het graf van Abellard en Heloise, op Père la Chaise, dat altyd een plek geweest is, waarheen verliefde harten zich getrokken gevoelden, eenige noodige herstellingen te kunnen doen. Maar de bekende bouwkundige Viollet-le-Duc deelde in den Gemeenteraad mede, dat het standbeeld van Heloise geen portret maar een fantasiebeeld en het graf zelf zeer apocrief was, en dit maakte op de achtbare vaderen zulk een indruk, dat zy onmiddelyk de gevraagde dertienduizend frank geweigerd hebben.

— Het hof van Parys heeft het vonnis van het correctioneel gerechtshof der Seine bevestigd, hetwelk de *Contes* van la Fontaine als een onzedelyk werk veroordeeld, de vernietiging der gravuren van Eisen (18de eeuw) bevolen en den drukker en uitgever, die thans een nieuwe editie in het licht zenden wilden, tot het betalen eener geldboete veroordeeld.

— Er bestaat een plan, om het water van de Seine geheel te zuiveren, wat zoo hoog noodig is, want de toestand, waarin sedert eenige jaren de rivier beneden Parys zich bevindt, is allerverschrikkelykst. "Het groote riool van Clichy," dat by Asnières in den stroom uitloopt, vergiftigt het water en verspreidt wyd en zyd zyn vergiftige gassen. Tusschen Clichy, la Garenne en Marly blyft geen enkele visch in het leven en de bewoners der vriendelyke landhuizen aan de boorden der rivier worden telkens door doodelyke ziekten bezocht. Van Asnières tot by St. Germain is het water der Seine, vroeger zoo helder, nu donker en vuil geworden met een vettige oppervlakte, waarop overblyfselen van planten en dieren in meer of minder vergevorderden staat van ontbinding, ronddryven. Drie maanden geleden benoemde de minister van openbare werken een commissie van ingenieurs en scheikundigen, om in overleg met twee leden van den Paryschen gemeenteraad te beramen, op welke wys het vuil uit Parys te verwyderen, zonder de Seine tot een brandpunt van besmetting te maken. Deze commissie stelt voor, dat geen enkel riool zich voortaan in de rivier zal ontlasten. Er zal door de gansche stad een buizennet worden aangelegd en reusachtige werktuigen zullen den inhoud daarvan over een vlakte van meer dan duizend meters verspreiden. De Commissie verwacht dat de waarde van dit land, geschikt voor den bouw van groenten en vruchten, vertienvoudigd zal worden. De meststoffen zullen gratis, maar alleen op aanvraag worden afgeleverd, en men verwacht dat de aanvraag groot zal zyn. Door de meststoffen dun over den grond te spreiden, meent men dat ongezonde en onaangename reuk voorkomen zal worden, en men meent bovendien, dat de buitengewone poreusheid van den bodem voortreffelyk geschikt is voor deze proefneming.

— De Parysche berichtgever van de *Times* maakt gewag van geruchten, omtrent de kansen eener verzoening tusschen den koning van Italië en den Paus. Victor Emanuel zou die verzoening wenschen, en met het oog daarop zou de heer Cadorna uit Londen teruggeroepen en voorzitter van den staatsraad geworden zyn, omdat hy doorgaat voor een man, die op het Vaticaan goed gezien is en dus een geschikt onderhandelaar tusschen de twee Hoven zou kunnen zyn. Ook zou een Engelsch kardinaal, kardinaal Manning natuurlyk, tot

verzoening hebben aangespoord, en dit zou aan het koninklyke hof grooten indruk gemaakt hebben. Victor Emanuel zou zoozeer wenschen zyne plichten als Koning in over eenstemming te brengen met zyne gevoelens als Katholiek, dat zyn onderhoud met den keizer van Oostenryk grootendeels over kerkelyke zaken geloopen zou hebben. Men zeide, dat de Jezuïeten kans zien op een voordeelige schikking; zy zouden, in ruil voor de door het Italiaansche Kabinet aangeboden voorwaarden, beloofd hebben, dat de eerste vacature van den pauselyken troon door een Italiaan zal worden vervuld.

De berichtgever doet opmerken, vooreerst, dat de heer Cadorna geenszins gezien is op het Vaticaan, en voorts, dat de Italiaansche regeering, ook zonder onderhandelingen, niet beducht behoeft te wezen, dat een vreemdeling tot Paus zal worden gekozen, daar dit sedert zeer lang niet is geschied, en de Italianen in het college van kardinalen de meerderheid uitmaken. De *Times* acht het echter geenszins onwaarschynlyk, dat zich by Victor Emanuel eene begeerte openbaart om met de Kerk op goeden voet te geraken. Ook zou hy, door zich thans verzoeningsgezind te toonen, reeds vooraf eenigen invloed op de verkiezing van een nieuwen Paus kunnen oefenen, daar de kardinalen, indien zy meenden gunstiger voorwaarden voor de kerk te kunnen verkrygen, iemand zouden kunnen verkiezen, die zyne wysheid niet liet bedriegen door de inblazingen van zyn fanatisme.

— In de Arabische Nachtvertellingen wordt gesproken van een stroom, welke jonge lieden oud en krachtige menschen ziekelyk maakt. Engeland heeft het voorrecht vele van die tooverrivieren te bezitten, doch het ministerie welks premier tot leus gekozen heeft "*Sanitas Sanitatum, omnia Sanitas*", wil Engeland van deze wonderwerkende Arabische stroomen verlossen. De markies van Salisbury heeft in naam der regeering in het Hoogerhuis een wet voorgesteld, waarby de verontreiniging van rivieren verboden wordt. De gezondheidswet heeft wel is waar reeds de lucht en het drinkwater van het land in bescherming genomen, doch krachtiger bepalingen zyn noodig tot bescherming der volksgezondheid. De locale autoriteiten zyn vaak te zwak om de zaak krachtig aan te pakken; er zyn geheele standen, die er belang by hebben, dat aan de fabriekanten het recht om grond en water te vergiftigen niet ontnomen worde, en een gemeentebestuur durft zulk een invloedryke klasse vaak niet aan. Lord Salisbury wilde derhalve aan het provinciale bestuur de handhaving der voorschriften aan het Parlement opdragen. In plaats van aan de aarde terug te geven wat zy noodig heeft, wordt door het ellendige spoelstelsel de eene rivier na de andere verontreinigd en vergiftigd.

De fabrikanten en myneigenaars werpen de schadelykste bestanddeelen in beeken en stroomen, wier water ze weten dat door duizenden gedronken wordt. Er zyn vele middelen van ontsmetting en reiniging, welke de regeering industrieelen eenvoudig dwingen moet toe te passen. De minister stel dus voor, dat binnen twee jaren na de aanneming der wet, fabrikanten en myneigenaars, op straffe van zeer zware boete, maatregelen zullen moeten nemen, om alles onschadelyk to maken wat in het water geworpen wordt.

De voorbeelden, welke de markies van Salisbury verhaalde van den toestand der stroomen van Engeland, moeten iedereen overtuigen, dat de regeering haar plicht doet in deze krachtig op te treden. De Clyde by Glasgow is in zulk een "rottenden toestand," dat niet alleen de menschen, die zyn oevers bewonen, worden weggemaaid door ziekte, maar dat zelfs passagiers op schepen door den afschuwelyken stank soms zoo ziek worden, dat men hen aan land moet zetten, opdat zy by mogen komen. De Aire en de Calder zyn zoo vuil, dat, wanneer door wind of booten het water in beroering wordt gebracht, het schuim pikzwart in plaats van wit is. De Bradfordbeek was zoodanig door die gezamenlyke harmonische werking van riolen en fabrieken verontreinigd, dat ze een enkelen keer in brand is gestoken, dat wanneer haar oppervlakte een paar uur rustig brandde, als had men er petroleum op gegeten. Vele rivieren, die de markies opnoemde, zyn zoo geel als oker en zoo dik en vettig als lym. Een aantal bronnen, die hy opnoemde, zyn 36 maal afschuwelyker en vuiler dan de riolen van Londen. Nu is het voor de stoutste verbeelding wel onmogelyk, om zich iets voor te stellen, dat 36 maal afgryslyker is, dan een riool, doch men begrypt, dat de Minister iets heeft willen aanduiden, dat onbeschryfelyk is. Volgens een Iersche legende, was Pontius Pilatus de bezitter van een wreeden, bloeddorstigen bulhond, die precies 77 maal leelyker was dan de duivel. Ook die vergelyking brengt de verbeelding in moeilykheden, maar in beide gevallen is de bedoeling onmiskenbaar genoeg.

De gruwelen, welke lord Salisbury brandmerkt, hebben reeds jaren lang de verontwaardiging opgewekt der geneesheeren en lieden, wien de volksgezondheid dierbaar is; de noodzaak voor inmenging der wetgevende macht is honderden malen betoogd, doch hetgeen nieuw is in dit geval, is dat niet een afzonderlyk Parlementslid een voorstel doet, maar dat het ministerie zelf ronduit erkent, dat de Augiasstal gereinigd moet worden, en dat gemeentebesturen en fabrikanten gedwongen zullen worden, de rechten van alle burgers op zuivere lucht en rein water te eerbiedigen.

In Zuid-Italië was, gelyk Matthew Atnold op het feest der Academie opmerkte, weleer een Grieksche kolonie, die gedurende buitengewoon langen tyd de Grieksche taal en beschaving in eere hield. Doch ten laatste waren de tyd en omstandigheden haar te kras. Ze verloor haar onderscheidend Grieksch karakter en werd haren buren gelyk. Doch eens per jaar vereenigde een groote openbare maaltyd al de afstammelingen der oude Grieken. De schoone taal der vaderen werd dan weder gesproken; het oude kunstryke huisraad, dat door de barbaren nog niet vernietigd was, werd voor den dag gehaald: men at en dronk en speelde op de wyze van weleer, en men riep elkander toe: "Ook wy waren eenmaal Grieken.

Tentoonstellingen van kunstvoortbrengselen kunnen voor beschaafde lieden, in een eeuw van groote barbaarschheid in de kunst, hetzelfde doen als het jaarlyksch feest voor de oude Grieksche kolonie deed. Men ontvliedt er voor eenige uren het ruwe en walgelyke, dat ons omringt; men vergeet er, dat gemeentebesturen en fabrikanten de zilveren stroomen in "vuil rioolwater dik als lym" veranderen, en doordien men de natuur en de steden door de oogen van kunstenaars leert zien, wordt men opmerkzaam gemaakt op honderden schoonheden, die onze grachten en straten, onze singels en ons park ons dagelyks te aanschouwen geven, doch die we, door gewoonte verstompt, niet langer zien.

De kunstenaars stellen ons in staat, de schoonheid te genieten, die ons omringt, in plaats van ons te doen vergaan door een onbevredigd verlangen naar Italië's blauwen hemel.

— Te Alexandrië, in Egypte, heeft de Duitsche kolonie eene commissie gevormd tot uitbreiding van het lager onderwys aan Duitsche Protestantsche scholen. De *Bank-und Hand. Zeitung* voegt hieraan de mededeeling toe, dat de Keizer een bedrag van 18,000 frank beschikbaar heeft gesteld tot bevordering van dat plan.

— Op 17 April heeft te Weenen eene nieuwe volkstelling plaats gehad. De resultaten daarvan zyn als volgt: "in de stad" zyn 660,745 inwoners met inbegrip van de militaire bezetting ter sterkte van 25,000 man, zoodat de burgerlyke bevolking telt 635,748 zielen; in 1872 was dit 628,053 en in 1869 607,514 zielen. In de voorsteden zyn 341,254 inwoners gevestigd, welk aantal bedroeg in 1872 308,769 en in 1869 227,199 zielen. De gezamenlyke bevolking is thans 1,001,999 zielen; in 1872 was die 986,822, en 1869 842,340 zielen.

— Dom Pedro, keizer van Brazilië, is door de *Academie des sciences* benoemd tot corresponderend lid voor de afdeeling aardryks- en zeevaartkunde, in plaats van wylen den russischen admiraal Wrangel. Er waren drie candidaten voorgesteld: de keizer, generaal de Saly en de heer Shables, die aanbevolen was een "engelsch zeevaarder". De keizer van Brazilië verkreeg 43 stemmen, generaal de Saly 7 en de heer Shables 2; vyf billetten waren in blanko.

— In den laatsten tyd is er dikwyls en by herhaling over kunstboter gesproken en zelfs zyn er vry groote hoeveelheden van dat artikel in den handel gebracht en verkocht. De aftrek was echter niet zoo groot als men verwacht had, omdat de samenstelling nog al iets te wenschen overliet om aan de eischen van een surrogaat te voldoen. Dezer dagen deelde echter het *Journal de Pharmacie d' Alsace-Lorraine* de bereiding van een substitutieproduct voor boter of kunstboter mede, daarin bestaande dat men 3 K.G. rundervet (zoo versch mogelyk) in kleine stukken snydt, ze met koud water wascht, vervolgens by zachte warmte met ½ liter melk en even zooveel water smelt, en onder gestadig omroeren zóólang verwarmt, totdat het water verdampt is. Wanneer dit met zorg geschied is, zygt men het vloeibare vet door een linnen doek en laat het bekoelen, waarna het product de consistentie verkrygt van echte boter.

VERGADERING
VAN DEN
KOLONIALEN RAAD
op Maandag den 5 July 1875, des middags ten 12 ure,

Namens den Voorzitter,
De Gouvernements Secretaris,
Griffier van den Kolonialen Raad,
W. B. MELLINK.

BEKENDMAKING.
GOUVERNEMENTS SECRETARIE.

Curaçao den 24 Juny 1875.

BY Gouvernements besluit dd. 1 dezer maand No. 240 is aan *Josias Dovale*, *David Dovale*, *Elias Dovale* en *Rachel Dovale* vergund om by hunnen familienaam van *Dovale* dien te voegen van *Mendez*, en zich in het vervolg respectievelyk te noemen en te schryven *Josias Dovale Mendez*, *David Dovale Mendez*, *Elias Dovale Mendez* en *Rachel Dovale Mendez*.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

BEKENDMAKING.
GOUVERNEMENTS SECRETARIE.

Curaçao den 24 Juny 1875.

BY Gouvernements besluit dd. 1 dezer maand No. 240 is aan *Hubert Halman* op *St. Martin (N. G.)* vergund, om, met weglating van zynen familienaam *Halman* dien van *Maillard* aan te nemen en zich in het vervolg te noemen en te schryven *Hubert Maillard*.

De Gouvernements Secretaris,
W. B MELLINK.

BEKENDMAKING.
GOUVERNEMENTS SECRETARIE.

Curaçao den 24 Juny 1875.

BY Gouvernements besluit dd. 1 dezer maand No. 240 is aan *Eugène*, zoon van *Emeregilla* vergund den familienaam van *Evertsz* aan te nemen en zich in het vervolg te noemen en te schryven *Eugène Evertsz*.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

BEKENDMAKING.
GOUVERNEMENTS SECRETARIE.

Curaçao den 2 July 1875.

NAMENS het Bestuur dezer kolonie wordt hierby bekend gemaakt, dat ter Gouvernements Secretarie verkrygbaar zyn exemplaren van het in 1874 aan de Staten-Generaal ingediend *Koloniaal Verslag betreffende Suriname en Curaçao* tegen *f* 1. 45 per exemplaar.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

GOUVERNEMENTS SECRETARIE.

Curaçao den 2 July 1875.

NAMENS den Heer Gouverneur wordt by deze bekend gemaakt, dat de zetting van het brood voor de volgende week, eindigende den 10 dezer, als volgt is bepaald: het brood van vyftien Cents moet 17 oncen wegen en van mindere pryzen naar evenredigheid; zullende het zoogenaamde fransche brood van den voormelden prys een once minder mogen wegen; op pœne als by de Publicatie van den 16 Maart 1824 is vastgesteld.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

WAARSCHUWING.

TEN bureele der politie alhier zyn aangehouden een valsche Peruaansche sol (*f* 2.50) en een valsche halve dollar (*f* 1.25), welke stukken op Curaçao in omloop waren en zich uitwendig van echte onderscheiden, het eerste door eene min of meer loodblaauwe kleur, te weinig helderheid van klank en een niet geheel toereikend gewigt; het tweede door een mat bleeken tint, dofheid van klank en een aanmerkelyk gebrek aan gewigt; terwyl beide stukken, vooral het laatste, niet zoo fijn als echte zyn bewerkt.

Een ieder wordt dus gewaarschuwd, om by het uitgeven en ontvangen van geld op zyne hoede te zyn.

Curaçao den 25 Juny 1875.

De Procureur Generaal,
J. RAMAER.

DE Pakket (Engelsche mail) vertrekt op *a. s. Woensdag, den 7 dezer;* de brievenzakken zullen op dien dag *des namiddags om twee ure precies* gesloten en *na dien tyd geene brieven meer aangenomen worden.*

Curaçao den 2 July 1875.

De Commis belast met de Post-directie,
J. F. K. VAN EPS.

Lyst van de ter Postery alhier liggende brieven, aangebragt gedurende de laatste acht dagen.

Acacia (Loge), Carlos Borges, Elias Curiel, José Casanova, J. de Leon, A. de Jongh, J. Feirth, Julia de B. Henriquez, M. J. Hoyer, Arturo Lares, Juan Francisco Lengster, Jacobo L. Maduro, José M. Morea, Piet H. Maal 3, Gustavo Nouel, Rosalia y Begoña Obediente, Manuel Perez, Amable Socorro, Rosalia Werkenhand, Capt. Abram Phinney, ship May Morro care J. & M. Capriles.

Curaçao den 2 July 1875.

De Commis belast met de Post-directie,
J. F. K. VAN EPS.

BEKENDMAKING.

DE Commissie van Indeeling der dienstpligtigen by de Stedelyke en Landelyke Schutteryen op Curaçao, benoemd by Besluit van den HoogEdel Gestrengen Heer Gouverneur dd. 24 December 1874 No. 573, maakt hierby aan belanghebbenden bekend, dat zy tot aan de benoeming van eene andere Commissie voor een volgend jaar blyft bestaan en alzoo een ieder, die dienstpligtig geworden, maar wegens ziekte, uitlandigheid of andere wettige verhindering niet in de mogelykheid geweest is, voor haar te compareren in haar gehouden zittingen op den 9, 16 en 23 dezer maand, *alsnog* de gelegenheid wordt gegeven om zich, naar gelang hunner woonplaats, by de Majoors Kommandanten der Stedelyke of Landelyke Schuttery aan te melden.

Curaçao den 25 Juny 1875.

Namens de voormelde Commissie,
De Kapitein waarn. Adjudant
by de Stedelyke Schuttery,
Secretaris dier Commissie enz.,
J. F. K. VAN EPS.

LOGE
DE VERGENOEGING.

AAN belanghebbenden wordt hierby bekend gemaakt dat men zich, tot ontvangst der verloopene renten tot en met ultimo Mei dj., by den Heer *J. J. Pietersz,* Thesaurier der Loge, kan vervoegen.

Curaçao den 25 Juny 1875.

Van wege de L.·.,
De Secr.·.
E. H. S. B. FORBES.

▭ DE VERGENOEGING
in het O.·. van Curaçao.

DE Buitengew.·. Verg.·. ter viering van het feest van ST. JAN, Patr.·. der H.·. O.·. en installatie van BB.·. OO.·. voor het M.·. J.·. 1875/1876, die op Donderdag den 24 dezer zou plaats hebben, is uitgesteld en bepaald op Zondag den 4 July a. s., des middags om 12 ure.

Alle BB.·. in dit O.·. aanwezig worden by deze uitgenoodigd.

O.·. van Curaçao, den 25 Juny 1875.

Van wege de L.·.,
De Secr.·.,
E. H. S. B. FORBES.

DE Bestuurders der R. C. Begravenis Societeit *St. Willibrordus* brengen by deze ter kennisse van de leden dat, in de algemeene vergadering gehouden op den 27 Juni ll., besloten is: Om al de leden, die, in stryd met art. 3 van het reglement, waarby bepaald wordt, "dat geen lid meer dan zes maanden "contributie schuldig zou mogen blyven, on-"der verbeurte van het verlies zyns regten uit "de Societeit," opteroepen om voor primo October aanstaande, hunne achterstallige contributien te komen aanzuiveren, zullende zy die in gebreke hiervan blyven, na dien dag uit de Societeit geroijeerd en van hun regten in de Societeit vervallen verklaard worden.

Curaçao den 1 July 1875.

Namens de Bestuurders,
De Secretaris,
ISAAC HENRIQUEZ.

AVISO.

LOS infraescritos, apoderados para liquidar los negocios del Señor B. DE SOLA, comerciante de esta plaza, invitan á sus deudores á presentarse á saldar sus cuentas dentro del término de tres meses.

Ofrecen al mismo tiempo en venta las existencias en mercancías á precios de realizacion, al contado, y la cómoda y deliciosa casa habitacion, con ocho casitas exteriores, sita en Pietermaai, No. 184.

Curazao 1o. Julio de 1875.

M. DE SOLA.
J. J. PIETERSZ.

DE ondergeteekenden maken hierby aan het publiek bekend dat de vennootschap onder de firma J. R. & S. J. LAUFFER met ulto. dezer ontbonden zal zyn, en roepen al hunne debiteuren op om hunne rekeningen binnen den tyd van *vier weken* te komen aanzuiveren.

De laatste ondergeteekende blyft met de liquidatie belast.

Curaçao den 23 Juny 1875.

J. R. LAUFFER.
S. J. LAUFFER.



TEATRO NAAR.

GRANDE OPERA ITALIANA.

Encontrándose de paso en esta Isla la Compañia de Opera Italiana á la que pertenece el que suscribe, ha resuelto su direccion abrir un abono de seis funciones para complacer á algunas personas que con este objeto le han dirijido exitacion.

En esta pequeña temporada se pondrán en escena seis Operas nuevas en este público, para lo cual cuenta la Compañia con el siguiente elenco:

Prima donna soprano .... Sra. Montenegro.
Prima donna contralto .... Sra. Natali Testa.
Primer tenor .... Sr. Fenix.
Primer tenor .... Sr. Testa.
Primer barítono .... Sr. G. Murri.
Primer bajo .... Sr. Rossi Galli.
Director .... Sr. Montenegro.

La Compañia cuenta en su repertorio las siguientes Operas:

Lucrecia Borgia, Trovador, Favorita, Traviata, Rigoletto, Norma, Barbero, Hernani

de entre las cuales se escogerán las seis del abono.

PRECIOS DEL ABONO:

Un palco de 6 asientos.. *f* 12.— 6 sea *f* 72.—
" " " 4 " .. " 8.— " " 48.—
Un asiento de patio .. " 2.— " " 12.—

PRIMERA FUNCION DE ABONO
para el Sábado 3 de Julio de 1875

la grandiosa Opera de DONIZETTI:

Lucrecia Borgia.

REPARTO:

Lucrecia .... Sra. *Montenegro.*
Duca Alfonso.... Sr. *Rossi Galli.*
Maffio Orsini .... Sra. *Natali Testa.*
Gubetta .... Sr. *Murri.*
Genaro .... Sr. *Testa.*
Rustiguello...... Sr. *Fenix.*

Para el Mártes Segunda Funcion de abono
TROVADOR.

PRECIOS DE ENTRADA:

Por 1 palco de 6 asientos....... *f* 18.—
" 1 " " 4 " .... " 12.—
Entrada general .... " 2.50
Niños y militares la mitad.

A LAS 8 EN PUNTO.

NOTAS.

Los billetes se espenden durante el dia en el *Hotel Castillo* y en la tarde en la puerta del Teatro.

Los que deseen suscribirse al abono pueden ocurrir hasta las cinco de la tarde del Sábado á la "Imprenta del Comercio".

Por la empresa,
MONTENEGRO.

Dienstbeurt als Bestuurder by de Spaar- en Beleenbank.

Zaturdag den 3 July 1875.

De Heer A. Guilhoux.

OP heden zeer voorspoedig bevallen van eene dochter: LOUISE G. VAN COEVENHOVEN, echtgenoot van

A. L. TIMMER.

Curaçao den 1en. Juli 1875.

Eenige kennisgeving aan familie, vrienden en bekenden.

C U R A Ç A O.

Vaartuigen in- en uitgeklaard in de laatste acht dagen.

INGEKLAARD.—*Juni.*

25 am. driem. schip Maggie M. River, 281 t., River, Martinique.
ned. bark Experiencia, 8 t., Hart, Bonaire.
" schr. brik CuraçaoPacket, 150t., Klein, Amsterdam.
" schr. Maraya, 36 t., Gomez, Aruba.
26 " boot Zuhé, de Groot, Bonaire.
duits. stoomb. Lotharingia, 955 t., Becker, St. Thomas.
28 ned. schr. Orion, 10 t., Vos, Bonaire.
" " Leonor, 54 t., Martinez, Sto Dom.
ven. bark Dos Hermanos, 11 t., Gomez, Pto. Cabello.
ned. schr. Josefina, 73 t., Perret Gentil, Pto. Cabello.
" bark Arion, 17 t., Olivet, Aruba.
" schr. Francisca, 5 t., Piar, Bonaire.
" boot Look out, Torbed, Bonaire.
" bark Minerva, 9 t., Gaerste, Aruba.
29 " " Nicasia, 5 t., Francees, Bonaire.
ven. schr. Carolina, 42t., Neuman, Pto.Cab.
30 ned. bark Graciella, 8 t., Martis, Bonaire.
am. schr. A. M. Chadwick, 335 t., Athins, Martinique.
ned. bark Industrie, 8 t., Booi, Bonaire.
" schr. Ofir, 42t., Kranwinkel, Savanilla.

Juli.

1 ned. bark Coqueta, 5 t., Arends, Aruba.
ven. schr. Amistad, 27 t., Namias, Pto. Cabello.
ned. bark Mary. 4 t., Thodé, Bonaire.
2 " boot Lookout, Torbed, Bonaire.
ven. bark Aruba, 12 t., Yarsagaray, Pto. Cabello.

UITGEKLAARD.—*Juni.*

25 am. driem. schip Maggie M. River, River.
ned. bark Industrie, Booi.
26 duits. stoomb. Lotharingia, Becker.
28 ned. schr. Francisca, Piar.
29 " " Telegrafo, Boom.
" " Maraya, Gomez.
" boot Zuhé, de Groot.
" " Look out, Torbed.
ven. schr. Mara, Pardo.
30 " bark Helena, Reyes.
ned. " Arion, Olivet.
am. schr. Adler M. Chadwick, Athins.
ned. " Orion, Vos.
" bark Minerva, Gaërste.
" schr. Leonor, Martines.

Juli.

1 " bark Graciella, Martis.
" " Industrie, Booi.
am. schr. Mark Pendleton, Pendleton.
ned. bark Mary, Thodé.
2 duits. schr. br. Oberon, Grunwald.
ned. schr. Perseverancia, Sibilly.

AANGEKOMEN: Zaterdag, den 26 Juni, van Pto. Cabello, het Stoomschip van de H. A. S. M, *Lotharingia,* Kapitein *Becker,* en is des namiddags naar St. Thomas vertrokken.

Passagier met de *Lotharingia* met verdere bestemming naar Europa: de Heer *J. R. Blanch Jr.*

Donderdag, den 1 dezer, is het door het Gouvernement gebouwde schoolgebouw op het plein vóór het Raadhuis geopend en bezet door de school van den Heer *J. H. A. Quast,* Landsschoolonderwyzer. Het gebouw heeft ruimte voor omtrent 200 kinderen en is zeer luchtig ingericht.

In den loop dezer week heeft men een aanvang gemaakt met het ontginnen van een kopermyn op de plantage *Savonet.* Wy wenschen den Heer *Schotborgh,* eigenaar dier plantage, hiermede geluk en hopen, ook in het belang van het algemeen, dat die onderneming goede resultaten moge hebben.

Naar wy vernemen is er ook op andere plantages op dit eiland kopererts ontdekt.

BEKENDMAKING.

By notarieele akte op heden alhier verleden is door de ondergeteekenden overeengekomen:

dat op den dertigsten dezer maand ontbonden zal syn de vennootschap tusschen hen, by notarieele akte van den negenden October achttienhonderd twee en zeventig, voor den tyd van vyf jaren, aangegaan, ten einde handel in het algemeen te dryven onder de firma JOSE GOMES CASSERES & Co.;

dat de tweede ondergeteekende met de vereffening van alle openstaande posten der ontbonden vennootschap belast wordt, en zyne handteekening te dier zake geldende zal syn;

dat de tweede ondergeteekende van af den eersten der volgende maand den handel, die beide voor gezamenlyke rekening gedreven hebben, alleen en voor eigene rekening alhier zal voortzetten onder dezelfde firma

José Gomes Casseres & Co.

Curaçao den 24 Juni 1875.
JOSE GOMES CASSERES.
M. D. HENRIQUEZ.

WAARSCHUWING.

De ondergeteekende waarschuwt hierby het publiek om aan niemand hoegenaamd eenig crediet op zynen naam te verleenen, zonder een bewys, door hem of zyne echtgenoot onderteekend, zullende geene rekeningen door hem betaald worden, die niet van zoodanig bewys voorzien zyn.

Curaçao den 21 Juny 1875.
A. W. NEUMAN Fz.

Wordt gevraagd

EENE KEUKENMEID, zonder kinderen, tegen eene goede beloening, mits blyvende vernachten. Te bevragen ter dezer Drukkery.

Openbare Verkooping.

OP Woensdag den 14den July dezes jaars des middags ten twaalf ure, zal ten overstaan van den Notaris den Heer *J. W. Heldewier Vignon*, voor het gebouw der Hypotheekbank, openbaar verkocht worden

De Venezolaansche Schoener SULTANA met deszelfs Inventaris.

Curaçao 18 Juny 1875.

TE KOOP

HET HUIS No. 40 1ste Wyk, Pietermaai, met een groote keuken en een bakoven, vier bygebouwen, een halfdak en een groote heraal tot aan het binnenwater.

G. S. PONNE.

TE KOOP

by J. Gäerste & Co,

EENE PARTY PLATLOOD,
alsmede
BESTE KWALITEIT
AMERIKAANSCHE BOTER
in potjes van 2½ ℔ á ƒ2. 75, 4½ ℔ á ƒ 4. 50 en 13 ℔ á ƒ 12.

UTIL RUBINANTE!!

EXCELENTES TABLAS
DE PINO BLANCO
de una pulgada, casi sin nudos,
á 10 cts. el pié!
pero al contado.
Ocurrir á ANJEL J. JESURUN.

TE KOOP

by J. A. Neuman,

Breede Straat, Willemstad,
à kontant,
VERSCHE AARDAPPELEN
by mandjes van meer of min 30 ℔ à ƒ 2. 75, en
VERSCHE UIJEN
by mandjes van meer of min 30 ℔ à ƒ 6. 50,
BRUINE SUIKER by aeroenen à 12½ en 15 c. per ℔.

PLAN

eener LOTERY, met toestemming van het Bestuur dezer kolonie.

Eerste Prys.—EEN STUK GRONDS met den opstal van een vervallen huis, gelegen aan de Overzyde der haven, 2de Wyk No. 136, en

Tweede Prys.—EEN GOUDEN EXTRA GOED HOROLOGIE, — bestaande uit 250 nummers à ƒ 5.— per nummer.

Belanghebbenden kunnen dagelyks van 6—8 ure des morgens en van 5—6 ure des namiddags het bedoelde stuk gronds bezigtigen.

Curaçao den 12 Maart 1875.
ADOLF ROBERT.

BEKENDMAKING.

AANGEZIEN de leverantie van Putwater voor het Garnisoen in het volgende jaar aan den Heer Arnemann is te beurt gevallen à 75 cents per okshoofd, en myne waterkanos thans beschikbaar hebbende, bied ik het Publiek GOED PUT-WATER van myne plantage Koningsplein aan tegen 74 cents per okshoofd, in de stad geleverd.

Curaçao den 31 December 1874.
ISAAC PINEDO Jr.

TE KOOP

ter dezer Drukkery,
à 50 centen kontant,
ALMANAK
voor het jaar 1875.

TE KOOP

ter dezer Drukkery,
á 25 centen kontant,
TELEGRAFISCHE SEIN-TABELLEN van CURAÇAO,
in de Nederlandsche en Spaansche taal.
HET PUBLICATIE-BLAD N°. 5, 1861, behelzende de Publicatie, waarby de bestaande verordeningen op de heffing van het regt van zegel door nieuwe worden vervangen, *in het Engelsch.*
WETBOEKEN en REGLEMENTEN VOOR DE KOLONIE CURAÇAO.
FYNE WHIST- en QUADRILLE-SPEELKAARTEN,
THIEME'S SCHOOLSCHRIFTEN,
Onderscheidene soorten PERRY'S STALEN PENNEN, GEKLEURD PAPIER
ter vervaardiging van bloemen en blaadjes,
HOLLANDSCHE PRENTENBOEKJES.
ZWART, CARMIN, BLAAUW, VIOLET.
COPIEER en OOST-INDISCH INKT.

TE KOOP

by C. J. & A. W. NEUMAN,

tegen billyke pryzen,

CAMPAGNE'S Hollandsch-Fransch en Fransch-Hollandsch en Hollandsch-Engelsch en Engelsch-Hollandsch Schoolwoordenboek—Thieme's Hoogduitsch, Engelsch en Engelsch-Hoogduitsch ditto—Idem Hollandsch-Fransch en Fransch-Hollandsch ditto—Nederlandsch-Hoogduitsch, Hoogduitsch-Nederlandsch Zakwoordenboek van A. Jaeger—Dictionnaire de Poche Français-Espagnol, Espagnol-Français par A. Berbrugger—Thieme's Viertalig Woordenboek Hollandsch-Fransch-Hoogduitsch-Engelsch — G. Will, Deutsch Englisches Wörterbuch — Kramer's Algemeen Woordentolk—Idem Idem verkort, laatste uitgave—Nieuwe Spaansche Spraakkunst door J. Vriend, waarvan de regels der Spaansche taal in het Hollandsch zyn—Spaansch-Fransche Grammaire van Sobrino—Onderscheidene Hollandsche, Fransche en Hoogduitsche Geschied- en Natuurkundige werken en Romans—Prentenboekjes—Gekleurde en Ongekleurde Prenten—Schoolboeken—Copieerpers met toebehooren—Teekenbehoeften en voorbeelden—Onderscheidene Kantoor- en Schryfbehoeften—Pompinktpotten—Echte Waterverw van Ackermann—Penseelen — Kwasten, Kaarten van Curaçao, laatste uitgave— Brievenwegers, Nederlandsch gewigt.

alsmede
tegen zeer lage pryzen,
HOLLANDSCHE, FRANSCHE en ENGELSCHE ROMANS.

Op de plantages Valentyn en Asiento te koop GOED PUTWATER,

aan de bak tegen ƒ 0.50 en
in de stad te leveren tegen ƒ 1. 20 de boco.

Te koop á kontant,

by August Muller,

ZEER SCHOON GROF ZOUT
en
OUDE RUM by damejeanen.



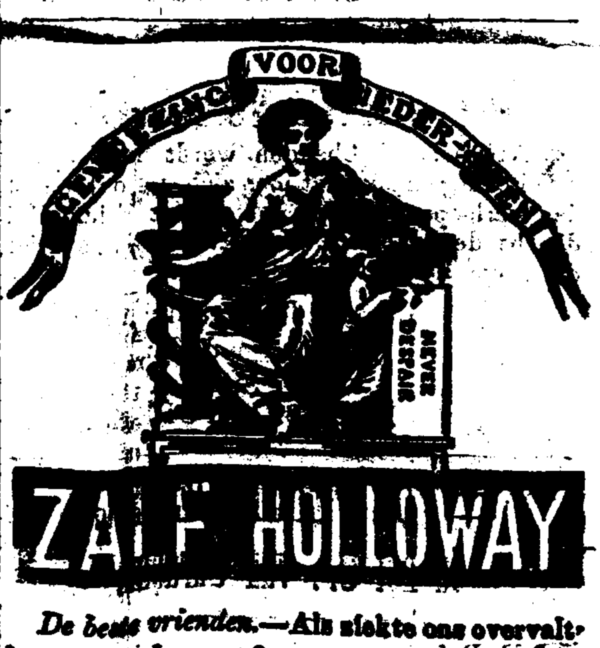
RIDICULOUS IDEAS are entertained about purgatives. It is dangerous to scourge the stomach, to rasp the bowels, to prostrate the nervous system, with furious evacuants. Nature has given a sample, in the famous Seltzer Spring, of what the bilious, constipated, or dyspeptic system needs for its restoration, and in

Tarrant's Effervescent Seltzer Aperient.

Science has improved on Nature by combining all the valuable ingredients of the German Fountain in a portable form, and omitting those which have no medicinal virtues. This agreeable and potent saline alterative changes the condition of the blood, and purifies all the fluids of the body. Sold by all druggists.

Pildoras y Ungüento Holloway,

se encuentra por mayor y al detal en el almacen de
AGUSTIN BETHENCOURT.



De beste vrienden.—Als ziekte ons overvalt, hoeveel zouden wy dan wel niet willen geven om er van bevryd te worden! Holloway geeft allen kranken de middelen aan de hand, om voor eene kleinigheid hunne gezondheid te herwinnen en hunne zwakke krachten te vernieuwen. Zyne Pillen leveren onveranderlyk de meest voldoende uitkomsten, waar de spysvertering, bloedsomloop of zenuwen falen. De Pillen zuiveren het bloed, herstellen het evenwigt in deszelfs omloop, versterken de maag, wekken in de lever een gezonde werking op en overmeesteren alle pynlyke aandoeningen der ingewanden, waarop zy zacht, maar met goed gevolg, als een purgeermiddel werken.

De PILLEN worden verkocht in doosjes van 4 dozyn a ƒ 1.—; van 12 dozyn a ƒ 3.—; van 24 dozyn a ƒ 4.50; van 64 dozyn a ƒ 9.—; van 132 dozyn a ƒ 18.—; van 208 doz. a ƒ 27.—

De ZALF wordt verkocht in potjes van 1 once a ƒ 1.—; van 3 oncen a ƒ 3.—; van 6 oncen a ƒ 4.50; van 16 oncen a ƒ 10.—; van 32 oncen a ƒ 18.—; van 52 oncen a ƒ 27.—

Te bekomen by A. BETHENCOURT.

Gedrukt ter Drukkery van
A. L. S. MULLER &
C. J. & A. W. NEUMAN Fz.